

KIS-CZELL ÉS VIDÉKE

KÖZÉRDEKŰ FÜGGETLEN UJSÁG.

Megjelen minden vasárnap.

Jellege: „Közdelem az igazsáért!”

Előfizetési ár:
Egy évre 8 kor. Negyedévre 3 kor. — fl.
Fél évre 4 Egyes száma ár.

Felolós szerkesztő:
HUSS GYULA.

Szerkesztővel értekezhetni: kedd, szerda és csütörtökön.

Szerkesztőség és kiadóhivatal:

Kis-Czell, Gyarmathi-tér 7b. szam. Ideintézendők a lap szelvényei és anyagi részét illető minden küldemények. Névtelen levelek figyelembe nem vétetnek.

Park Kis-Czellben.

(H. Gy.) Kis-Czell mezőváros képviselőtestületének mult évi december havi ülésén, P. városi képviselő azt indítványozta, hogy létesítsék Kis-Czellben egy „üdülő park”. P. városi képviselő mindjárt fel is ajánlotta a Hitelbank tulajdonát képező 6000 []-ól nagyságú tereket, mely Kis-Czell mezőváros határában Szig. község felé húzódik; (köznyelven mondva: az isten háta mögött van) és ezt a tereket hajlandó volna a Hitelbank 4800 o. é. frtért a városnak átengedni. A városi képviselőtestület P. képviselő indítványát magáévé tette, elfogadta, megszavazta. A képviselőtestület eme határozatát azonban, mint a város polgáraitra sérelmeset, az anyagiak terén illetőleg, a város polgársága megfélebbezte. Ha ivanhárom városi polgár írt alá a felebbezést és az most rövid idő múlva a vármegye alispánjához került döntés végett.

„Tulajdonképpen nem közérdekű, akkor csak helyes-selhetjük ama hatvanhárom városi polgár-
nak az elhatározását, akik a város anyagi helyzetére való tekintettel megfélebbezték a képviselőtestület határozatát. Hisszük és reméljük, hogy a vármegye méltányolni fogják a város polgárai nagy többségének jogos és méltányos kívánságát és figyelemre fogják méltatni

E kérdésre határozottan nemmel kell felelnünk. Nemmel kell felelnünk azért,

mert Kis-Czell mezőváros anyagi viszonyai sehogysem engedik meg azt a fényűzést, hogy 8—10000 frt költségbe kerülő „üdülő parkot” létesítsen. A mostani nyommasztó anyagi viszonyok mellett, mikor az ipar, kereskedelem pang és a polgárság amugy is nyög az adók ezerféle neme alatt, sehogysem engedhető meg, hogy a város polgárai egyes emberek kedvéért, 20—30 százalékos póttadóval rovassanak meg hosszú évekre. Természetesen, egészen más volna a helyzet akkor, ha Kis-Czell mezőváros egy „üdülő park” létesítésére rendelkezne a szükséges tőkével, hogy annak megvételével nem rakna terhet a város polgárai nyakára, akkor, de csak is akkor helyeselnének a képviselőtestület. különben a haladást előmozdítani szándékozó határozatát, de a jelen esetben, mint célra nem vezetőt, határozottan elleneznünk kell. Ha meg ezután hozzá ves-zük, hogy a kijelölt „üdülő park” mindeennek való csak üdülő parknak nem, s hogy annak üdülő parkká való létesítése

„Tulajdonképpen nem közérdekű, akkor csak helyes-selhetjük ama hatvanhárom városi polgár-
nak az elhatározását, akik a város anyagi helyzetére való tekintettel megfélebbezték a képviselőtestület határozatát. Hisszük és reméljük, hogy a vármegye méltányolni fogják a város polgárai nagy többségének jogos és méltányos kívánságát és figyelemre fogják méltatni

a felebbezési kérvényben felhozott érveket és megfogják semmisíteni a képviselőtestület határozatát.

Midőn a fentebbi sorokban elmondtuk nézetünket az „üdülő park”-ról és azt mint kivihetlent és célra nem vezetőt ellenezzük a város polgárainak jól fel-fogott érdekében, ezzel legkevésbé szán-dékunk a képviselőtestület, esetleg jó-akaratu, haladást célzó törekvése felett pálcázni törni, mert legkevésbé állanánk hivatásunk magaslatán akkor, — ha egy a város szepítészetét célzó „eszmét tá-madnánk. Ellenkezőleg. Nekünk, mint helyi sajtó-organumnak, első sorban kell küzdenünk Kis-Czell mezőváros haladá-sáért és ez kötelességünk is.

A helyi viszonyokat mérlegelve, mi sokkal célravezetőbbnek tartanánk, ha a városi képviselőtestület egy „népkert” felállításán buzgólkodna, mely jóval csekélyebbe kerülne, mint az „üdülő park” és emellett megfelelőbb is volna. Hogy ne kerítsünk nagy feneket a dolognak, ott van például az ugynevezett „tűzoltó-liget”, mely csekély költséggel igen szépen volna átalakítható. Ha onnét a közbá-góhidat máshová helyeznénk át és esetleg ott egy nyári vendéglő épületet emelné-
nek helyébe, minden esetre kedvező helye lenne a közönségnek, mint „nyári mulatóhely”. Ennek a tervnek két előnye volna. Egyik: hogy az átalakítási költség

TÁRCZA.

Fráter Erzsébet.

Fenn Nógrádmegyében, a Madáchok ősi fészkében sokat beszéltek az ötvenes években Fráter Erzséről, Madách Imre nejről. Az alsó-sztrigovai kastélyból szomorú legendák keltek szármára. A nemes magyar udvarház tiszta világát elsötétítette egy könnyelmű asszony, aki elfeledkezett arról, hogy ura jó hazafi voltáért szenvedt büntönét, tehát kétszeresen megadással illik elviselnie sorsát. Madách egy hónap me-nekületnek adott vendégfogadó szállást a maga házában. Több sem kellett a Bach embercinek. Éjnek idején zavarják föl nyugalmából a költőt és büntönbe hurcolják, hogy két estendőig egye a rabság keserü kenyerét. Hiába vetik latba minden befolyásukat Madáchék előkelő ösmérsé-
ci; hiába az édes anya minden áldozata, Madách Imrének lakolnia kellett büncéért, melynél nagyob-
bat ez időben elkövetni nem lehetett. És mit tett Fráter Erzsébet? A helyett, hogy túrszél, megadással viselné sorsát; hamarosan megfelle-
dek hitvei és anyai kötelességeiről. Pedig

micsoda mintaképe lebegett előtte Majthényi Zsófiában, a költő édes anyjában! Az öszegy-régóta élte egyedül való szomorú napjait. Mi-

lerje „meghalt” három gyermek nevelésének és egy nagy gazdaság vezetésének gondja szakadt rá. A gyermekek közül a legidősebb Imre. Ott elküldi az anya Pestre, öcsésével, Pállal egy-
teiben-előkelő ur nevelésben részesíteti, ugy-
a fiatal Madách kora legelőkelőbb ifjaival, Lónyay Menyhérttel, a két Andrássy fiával Gyulával (a későbbi miniszter elnökkel) és Mánóval, Beniczky Ojónnel és másokkal kothet barátságot. Itt forr ki a fiatal Madách egyénisége. Milyen szálfnom kedélyvilága van, hogy minden aki és ami őt körül veszi, lelkiületében nyomot hagy. A barátok, az ifjúkori szerelmek, a családások és örömök, a boldogság és a szenvedés. Még maga sincs tisztában maga-magával. Hivatasa, rendeltetése van e a körben, melybe sorsa állította? Dramát ír, verseket ad ki, majd más irányban keresi becsvágva kielégítését. Amilyen állhatatlan itt olyan a szerelmében is. Mert Fráter Erzsébi távolról sem volt az egyetlen, aki a fiatal Madách szívét lángra lobbantotta. De az utolsó! Helka, Amália, Ida, mind mélyebb nyomot szántanak szívében és fiatalkori költségzetében, amikor

Fráter Erzsébi annyira lekötöi érzékét, hogy el-hatá zza boldogságát — még nagykorúságot sem érte meg.

Fráter Erzsébi Rövefrézki! azután, a legbol-dogabb vagy talán egyetlen boldog korszak a költő életében. Mert úgy tetszik, semmi becs-vágva sem telj-sedett oly mértékben, mint óhaj-totta; a közpályára lép: meggyében lesz szó-
szólója a küzdelmeknek, melyek a negyvenes évek nemzeti érzését izgatták. De csakhamar ott hagyja a küzdöteret, melyre hevesen léptek ki a szó és műveltség olyan hatalmas fegyverzet-
vel, mint a fiatal Madách. Mi kedvetlenítette el, nem tudjuk. Dramát ír, akadémiai babérra vágyik, művét figyelemre sem méltatják. A házas élet nyugalmas réve boldogságot ígér. Ott hagyja régi ideáljait és szívvél lélekkel veszi magára a férj és később az apa kötelességeit. Fráter Erzsébi lénye, Larmily egyszernék is lassék, kitanullat-lan. Mielőtt a költő feleségévé lesz, nagyon rövid volt köztük az ismeretség. Majthényi Zsófia, aki felkényen őrzi a Madách család puritán szentélyét, nem igen szivesen látja a házasságot. Mintha balszjelmek kelneek már-akkor mélyen érde-
nyai szívében és előre látva a gyász ár-nyékát, mely fiának családi életére fog majdan

alig tenne ki néhány ezer koronát: a másik: hogy nincs az isten háta mögött. Jobban forgalmi utba esik és a városba jövő idegenek is, közelebb lévén, felkeresnek; tehát az ott épített vendéglőt, jól lehetne értékesíteni, így az abból befolyó jövedelem, a befektetett esekély tőke után még tisztességes kamatot is hozna.

Igy meglenne oldva az üdlőhely kérdése annélkül, hogy a város polgáira ezzel a legcsekélyebb teher is hárulna. Tessék efelett gondolkozni t. képviselő-testület!

„Erzsébet”-nőgyűlés

A kis-czelli „Erzsébet”-nőgyűlés mult szombaton este tartotta Kis-Czellben a „Korona” szálloda nagytermében, felolvasással és hangversenyyel egybekötött nagy-szabású táncszelét. Az estély ugy anyagi-lag, mint erkölcsileg fényesen sikerült. Két évvel ezelőtt tartotta a kis czelli „Erzsébet”-nőgyűlés első bálját, mult volt a harmadik, mely mindenben felülmulta a két előbbit. Az „Erzsébet”-nőgyűlés mostani báljával hosszú időre megvetette a nőgyűlés báljainak jóhírnevét s így előreláthatólag az évről-évre élénk látogatottságnak fog örvendeni; ami tekintve a nőgyűlés humánus célját — mindenestre pártolásra érdemes és a jó ügy érdekében kívánatos is. Hogy mi mindenre képes a női elme, azt láttuk a mult szombaton. A csupa hölgyekből álló rendezőség figyelmé kiterjedt a legparányibb részletre is.

Hogy az „Erzsébet”-nőgyűlés bálja ily fényesen sikerült, mi legkevésbébe csodálkozunk rajta. Tessék elképzelni csak, össze áll olyan har szép asszony, mint Weisz Kálmánné, Boschán Gusztávné, Schleiffer Kálmánné, Németh Márkusné, dr. Balassa Jenőné, dr. Deutsch Samuné urnők és azt mondják: mi a jötekonyság szolgáltatásban állunk, bált akarunk rendezni, fényeset, szépet, elegánsat, de ezenkívül jövedelmezőt is, hogy a szegények nyomorát enyhíthessék, tehát urak! nyissátok meg az erszényteket! Ugyan kimerne ennyi szép asszonynak ellent mondani? Azt hisszük senki! Igy is történt. Mire az esti 8 óráig verte el a kis-czelli r. kath. templom toronyórája, a „Korona”-szálloda terem-

már jól megtellett közönséggel és a nőgyűlés pénztárába hullottak a csengő ezüst forintok és koronák. A vendégek még egyre érkeztek s elmult már negyed 9 óra is, mikor jelt adott a rendezőség, hogy itt a kezdet.

A felolvasás.

Sűmegi Vilmos a „Magyarország” napilap kiadóhivatalának főnöke, kevéssel negyed 9 óra után lépett az emelvényen felállított olvasó-asztalhoz. Az olvasó-asztalhoz lépésekor a közönség élénken megjelente Sűmegit. Az éljenzés lecsillapultával mintegy háromnegyed óráig tartó, mindvégig szellemes és humoros felolvasásával szórakoztatta a közönséget Sűmegi, melyért zajos éljenzésben és tapsviharban vult része. Sűmegi Vilmos felolvasása után következett a:

Hangverseny.

Elsőnek Quitner Ignác né urnő és Wertheimer Zsigmond ur léptek az emelvényre. Quitner né urnő hegedűn játszotta el Bériol „Scène de Ballet”-ét, mit Wertheimer ur zongorán kísért. Ugy Quitner né urnő hegedű, mint Wertheimer ur zongora játékát, mint végig élénk érdeklődéssel, mely csendben halgatta a közönség és a műsor befejeztével szűnni nem akaró tapsviharral jutalmazta őket. A szűnni nem akaró tapsviharral elért a közönség annyit, hogy Quitner né urnő újra a kezébe vette művészelé kezelt hegedűjét és eljátszott egy magyar darabot, melynek befejeztével újra kitört a tapsorkán. Ezután Boschlán Gusztávné urnő következett, ki zongorán játszotta el „Spanyol táncok” Moszkovszkytól. Hogy Boschláné urnő kitűnő zongoristán, azt ed-ig hirből tudtuk, mult láttuk is. Elegáns könnyedséggel játszik, a hangok kiverésében pedig való-ságos ezermester. Ura és parancsolója hangsze-renek és így természetes, hogy játékával teljese-lebilincselte hallgatókat. Befejezésül szintén egy magyar darabot játszott el, mondanunk is feles-leges talán, hogy Boschláné urnőnek is kijutott a tapsviharból és csak nagy nehezen engedte el a közönség a zongorától, folyton újra! és újra! hangok voltak hallhatók a teremben. A műsor befejezését következett: Aria az „Afrikai nőből” Mayerbeertől. Énekelte: Schleiffer Ignác né urnő, zongorán kísérte: Scheiffer Kálmánné urnő. Scheiffer Ignác né urnő, könnyedén, minden megerőltetés nélkül énekelte el nehéz és szá-mos hangváltozással járó énekét. Hangja kel-lemes csengő. Schleiffer Ignác né urnő befe-jezésül énekelte a „Biro uram panasza” című magyar dalt, zongora kísérettel, melyért falcengőt taps vult a jutaloma. A műsor utolsó része is bevult fejezve, következett a tánc. Ekkor a táncosok feljött a terembe, hamarosan szétrakták a padokat és üres lett a terem közep-e, hogy a fiatalság a legérdekesebb „müsort” adja elő, a táncot. Sarközy bandája zsendített ekkor rá s megkezdődött a tánc, melynek csak a kora hajnali óra vetett véget. Az első négyest 40 pár táncolta. Weisz Kálmánné urnőnek pedig gondja volt rá, hogy mindenki jót mulasson és ami fő, hogy a fiatal emberek táncoljanak. Jaj is volt annak a szegény fiatal embernek, akit Weiszné urnő „pihelve” elcsipett, De nem

akadt egy is, aki még egyszer megmerte volna kockáztatni, hogy áldogáljon. A nagyszámban jelenvolt hölgyközönség névsorát alább adjuk, de kijelentjük, hogy esetleges tévedésekről nem állunk jót. És ezért, ha tévedésből egyik-másik hölgy nevé kihagytuk, szives elnézést kérik érte.

Jelen voltak: Asszonyok: Altstädter Józsefné, Balassa Jenőné, Boschán Gusztávné, Berzsenyi Dözsöné, Buxbaum Samuné, Berger Ferenczné, Csillagné, Dénes Zsigmondné, dr. Deutsch Samuné, Günsberger Ignác né (Ság), Grünfeld Adolfiné (Komárom), Honig Samuné, Hiller Mór né, Günsberger Józsefné (Lak), Illés Istvánné, Klein Jakabné, Kohn Sándorné, Klein Mártonné (Kocs), Kálmán Dávidné (V.-Merse), Ländler Samuné, dr. Maróthy Lászlóné (Káld), Németh Márkusné, Németh Emilné. Nagy Józsefné, Neuhauser Inréné, Quittner Ignác né (Sárvár), dr. Pletnits Ferencné, Radó Ignác né, Reiff Zsigmond né; Rosenberg Miksáné, Spieler Edéné, Spiegel Zsigmond né, Schleiffer Kálmánné, Schleiffer Ignác né (Vaszar), Steiner Rudolfiné, Singer Ignác né, Hoffmann Samuné, Weisz Kálmánné, Weisz Ignác né.

Leányok: Deutsch Minka (Sárvár), Deutsch Róza (Sárvár), Günsberger Jén és Szeréna (Ság), Grünfeld k. a, Klein Paula, Krausz Fanni és Mar-rika, Kálmán Etelka (Vath), Neuman Janka (Pápa), Osterreicher Róza (Tapolca), Radó Fanni, Rosen-berger Izabella, Rosenberg Ius, Singer nővérek, Spiegel Aranka (Zala-Mihályfa), Simon Janka (Lelle), Weiber Gizella, Weisz nővérek, Weisser-reicher Gizella.

A bál bevétele volt jegyekből és felülte-tésből 700 korona — fillér, kiadása: 250 ko-rona — fillér Ez alkalommal felülfizettek:

N. N. 20 kor., dr. Maróthy László 16 kor., Bécsből 14 kor., Sűmegi Vilmos, Rechnitzer Heinrich, Weisz Kálmán, Altstädter József 10—10 kor., dr. Scheiber, dr. Pletnits Ferenc 8—8 kor., dr. Deutsch S. öz. Deimné, Honig Samuel, dr. Balassa Jenő, Schleiffer Kálmán, Weiler Gáspár, Kálmán Dávid, Schleiffer Ignác, Boschán Gusztáv, Rosenberg Miksa 6—6 kor., dr. Géfin Lajos, dr. Bernstein Béla, Raffel Mihály, Polg.részv. serfőze (Kőbánya), Hiller Mór, Hirschler Vilmos, Bisitzky Ödön, Grünfeld Adolfiné, Braun Arnoldné 5—5 kor., ifj. Deutsch Samu, Reiff Dávid, Hoffmann N., Wittmann Adolf, Erdős N., Nagykanizsai sörgyár, Feuerstein Mór, Loránth Gyula, Mészáros János, Dénes Zsigmond, Galambos Béla, Spitzer Adolf, dr. Wagner Lőrinc, Kálmán Mór, Szalay József, Kovács Vilmos, Nagy József, dr. Hethessy Elek, Kövesi Vilmos, Klein Jakab 4—4 kor., Grünhut Ius, Wertheimer J., Landler Samu, Lichtschein Arnold 3—3 kor., Sebestyén Izidor, Varga Mihály, Németh Márkus, Klein Márton, Spiegel Zsigmond, Herczeg J., Kemete Dénes, Varaiya Pál, Katona F., Revesz Izidor, Heimler Ernő, Krausz Miksa, Günsberger N., Katsér Árpád, Klein Vilmos, Rechnitz Pál, Csillag István, Plesch Károly, Grosz N., Landler Béla, Löffler Gábor, Illés István, Pálovits József 2—2 kor., Merkli Ede, Günsberger Samu, Dallos N., Csillag Mór, Róza Sándor, Singer Ignác, Halász Ignác, Spieler Ede; Buxbaum Samu, Berger Ferenc, Csillag J., Lusztig Miksa, Berzsenyi Dözső, Korai Arnold, Fischer Fülöpné, öz. Groszné, N. N. Scheiber Jenő, Goldring Izidor, Steiner Rudolf, Hoffmann S., Weisz Ignác, Steiner Betti, Németh Emil, Kohn Sándor, Radó Ignác 1—1 kor., Lichtschein Gusztáv 80 fillér.

Valóságos idyl az a tíz estendő, melyben Fráter Erzsé megaranyozza a költő életét. Lírájának sötét hangulatát verőfény váltja föl, kedélye nek-Róhába zarkodottsága.

tekintete és növekvő anyagi jólétében nagy tervek fogamzanak meg agyában családját, jö-vendő működését illetőleg. Csodálatos, hogy Majthényi Zsófia még mindig bizonyos idegen-kedéssel tekintl menyet. Megbékült már a gon-dolattal, hogy tán ő családott Fráter Erzsiben, de lelke mélyén ott maradt a kétség. Nem tudta sehogy kiirtani. Madáchné sem nagyon ragasz-kodik hozzá. Érezte, női szívével érezni kellett, hogy az a szeretet, melylyel fogadja, nem neki, hanem csak a fia feleségének, unokái anyjának szűl. Milyen igaz volt az anyának! A kétségek csakhamar igazra váltak. Alig, hogy Madáchot kiragadták otthonából, Fráter Erzsé igazolja azokat. A fogoly férj szeretettel, gyöngédséggel teli leveleket ir börtönéből nejének. Gondoskodik mindenről, hogy ne érezze helyzete szomoró voltát; ellátja bőven anyagiakkal, édes anyját kéri legyen mellette, tapasztalásaival segítse, tanácsalval támogassa. Am Fráter Erzsé, ugy-látszik ugyan rossz gazdaasszony. Sohne elég néki a pénz, melyet kap. Madáchoz irt levele-ben egyre panaszkodik. De leginkább kikel

anyósa ellen, aki nem tud sehogy megbékülni menyével. Ő, aki özvegyi váltóval mindig meg-tudott derekasan állani az élet küzdelmeivel.

azután, hogy magára maradt, csakhamar vigasz-talót keresett, aki bus özvegyi magányának szor-moságait feledtesse. Megis találta egy környék-beli jó módú földesurban, aki gazdag is volt, natal is, csinos is. A földesur nem is az egyetlen vigasztaló. Az édes anya vérző szívvel látta fia családi tűz-helyének bomlását, megszakit minden összeköt-tetést menyével, hallani sem akar többé róla. Az egész felső vidék beszél már Fráter Erzsé botrányos viselkedéséről s mikor egy losonczi mulatságon megjelenik, rövidesen kitánczolják a terem-ből.

A botrány illetén nyilvánosságra kerülése betetőzi a Fráter Erzsérlő keringett híreket. A költő pedig börtöne szomoró magányában ál-modik az ő szabadulása örömeiről, szédült fészke újra felépítésén, felesége gyászos martirom-ságának megváltásáról.

Milyen volt az ebredés? Nagyszercien felel meg rá az „Ember Tragédiájában”

Róna Béla.

HÍVEK

Korunk.

Fordított a világ
Nem úgy van, miut régen.
Az érző szivekben
Nincs többé szerelem.

Anyagi érdek van
Házasság kötésnél
Nem jó lét szerepel
Hanem a pénz beszél.

Pénnélkül házasság
El sem képzhetető,
Mi lesz ennek vége?
Tudja a teremtó.

Ha egyszer valaki
Szereléből nősiül.
Ráfogják, hogy boldon
Csak hogy még nem kergüli.

PASAS.

— Hirlapunk egyes példányonként a mai naptól kezdve, annak megjelenése napján, egyes példányonként 20 fillér árban kapható: Németh Emil ur kereskedésében Kis Czell.

— Kérelme. Tisztelettel kérjük lapunk vidéki levelezőit, barátait és minden egyes olvasóját, hogy a náluk előforduló és hirlapi közlésre érdemes dolgokat, legyenek szívesek nekünk mindenkor beküldeni. Kívánatra készséggel megterítjük ebbeli kiadásukat. A lap mindenkor szombaton déli 11 órakor lesz lezárva, így a pénteken előforduló híreket kérjük egyenest a lap nyomdájába Devecserbe küldeni.

— Jótékonyág. A kis-czelli „Erzsébet-nőegylet” hétfőn tartott választmányi ülésen 200 koronát szavazott meg a helybeli szegények között valláskülömbőség nélkül való kiosztásra.

— Elhalasztott bál. A kis-czelli „Dalkör” február hó 1-re tervezett bálja, tekintettel a vasuti altsztrájk báljára, mely február elején lesz, február hó 8-ra halasztott. A műsor a következő: 1. Thern Károly: Dalmi mepen. Előadja a Dalkör. 2. Késmárky Árpád: A cserebogár sárga-cserebogár, b. Ezt a kerek erdőt, c. Kismadár dalt az ágon Czimbalmom előadja Szalay Erzsik k. a. 3. Br. Eötvös József: Vár és kunyhó melodráma. Szavalja Reich Lujza k. a., zongorán Kiséri Neuhauser Imréné urnő. 4. Gangler J. vonás négyese. Előadják: Gáthy Zoltán, Preje Ferencz, Marton Vincze, Hettlinger József urak. 5. Gaál Ferencz: Magy rapodia, Zongorán előadja Nauhauser Imréné urnő. 6. Vieniaskyzy: Legenda. Hegedűn előadja Gáthy Zoltán zenetanár ur. 7. Magyar népdalok. Tiltkón előadja Paisz Géza ur. zongorán Kiséri Gáthy Zoltán ur. 8. V. Magyar egyveleg Hubert Károlytól. Előadja a Dalkör.

— Vasutasok bálja. A m. kir. államvasutak kis-czelli altsztrájkára, folyó évi február hó 1-én, a vasuti-vendéglő termeiben saját temetkezési egylete javára táncvigalmat rendez Belépti díj: személyjegy 2 korona, családjegy 3 személyre 3 korona. A mulatság kezdete este 9 órakor. Reméljük, hogy Kis-Czell város közönsége tömegesen megjelenésével fogja támogatni a vasutasok bálját és az annál inkább kívánatos, mert a bál jövedelmét a vasutasok eredetileg az általuk építendő fürdőre szánták.

— Hármak tanácsában. Banki Fránczi: Egy jó ideám van, értékesítük a nemesi nagyságos ur féle potom pénzén megszerzett birtokot, mely a szerelemtanya közelében van. Jó lenne halas és sokoldalú tudós volt egy személyben az egykori szappanos, majd nyomdászinas még életében méltó elismerésre talált és d'Alembert így üdvözölte őt, amikor először megjelent a francia Akadémiában.

— Elrabolta az églőt a villámot noktolt a kormánypálat.

— Olvasókori bál. A nemes-dömölki Olvasókör egy létesítőülönkönyvtár javára f. hó 11-én az „Angyal-vendéglőben” zárkórú táncmulatságot rendezett, amely annak dacára, hogy a kis-czelli „Erzsébet-nőegylet” is ezen a napon tartotta a bálját fényesen sikerült. Ez alkalommal felülfizettek: Sztyéni Marich Ferencz 5 kor., Hajas János 2 kor., Akócs János és Szabó Ká-

— Sorshuzás. A kis-czelli járás területén a folyó 1902. évben sorozás alá kerülő újonczok sorshuzása hétfőn volt.

tokért kezeli a városhoz befolyó pénzeket, adópénzt, jövedelmet stb. a közelmúlt napokban 50 forint fizetés javítását kért a nemes városi tanácsától, mit szentírtünk tekintve a pénzkezeléssel járó nagy körültekintést, felelősséget stb. méltán megadható volna neki. A nemes tanács azonban, mint halljuk a képviselőtestülettel egyetemben, szörnyen felháborodott Nagy Gyula jogos és méltányos kérelmére és azt semmi szin alatt nem hajlandó teljesíteni. Hja! 50 frt. egy hivatalnok fizetésének a javítására nagyon sok nálunk, ellenben „üdülő parkra” 8–10.000 frtot. megszavazni az semmi. Dehát nálunk így fogják fel a takarékossgát, ki lehet róla?

— Szecessió. Lapunk ez évi első számában „Szecessió” cím alatt megjelent közleményünk széles körben keltett feltűnést a hölgyvilág körében, különösen helyben. A szerkesztőség nem gyöz választ adni a számtalan kérdés-közlésre a cikk szerzőjének kintézet illetőleg. Természetes, hogy a kíváncsi feltevéseket különféle neveket hoz forgalomba a szerző nevét illetőleg. Így szétlétben elterjedt hírként beszélik, hogy a szerző: Schleiffert Kálmán urnő. Kivétel, hogy jelentjük, hogy a cikkíró nem nő, így a kombináció elesik. Valamint elesik az a kombináció is, hogy az a cikk névre szól. A cikkíró elöször senki megnevezve nincs, másodsor-

az nem más, mint egy kis elmefuttatás, minden czélzás nélkül. Ezenyit tartottunk szükségesnek a hölgyvilág körében élnék érdeklődést és feltűnést keltett cikkre vonatkozólag kijelenteni.

— Fogbajban szenvedők figyelmébe ajánljuk dr. Kalinowsky budapesti fog-spezialistát, ki 14 napi tartózkodásra Kis-Czellebe érkezett. Kalinowsky dr. lakása a „Korona”-szálloda.

— A szombathelyi m. kir. bábaképzésében az 1902. évi nyári tanfolyamra a beiratások 1902. március hó 1—5-ig tartanak. A felvételtelhez szükséges: 1. 20—40 közötti igazoló születési bizonyítvány, 2. férjezettként esküvel, 3. erkölcsei (közégségi) és 4. orvosi bizonyítvány, 5. jártasság a magyar vagy német írás és olvasásban. A tanfolyamban 12 tanuló 40—40 frtnyi államszegélyben részesülhet. Aki azt elnyerni óhajtja, az idézett okmányokon kívül szegényeségi bizonyítvánnyal ellátott, a vallás- és közoktatásügyi nagymélt. m. kir. miniszteriumhoz intézett bélyegcenzus folyamodványukat 1902. jan. hó 31-ig a szombathelyi m. kir. bábaképzésde igazgatójához küldjék be. Az intézeti internatusban a tanulók 20 koronáért lakást és ellátást kapnak.

— A szombathelyi Mayer gépgyár ügye. Emelítettük már lapunkban, hogy a szombathelyi Mayer E. fia felé gazd. gépgyár. válságos helyzetet íránt Hegedűs Sándor kereskedelemügyi miniszter élnék érdeklődést tanúsított s szakközgegyével vizsgálta meg a válságba jutott gépgyárt. A mit szombaton érkezett a varmegye főispánjához, Reiszig Edéhez a kereskedelmi kormány leirta, mely szerint a kormány a gyárt 250.000 koronás kölcsönrel segélyezni hajlandó volna és pedig évenként tíz esztendőn át 25.000 koronával. A visszafizetésre vonatkozólag kikötö a kereskedelmi miniszter, hogy a kölcsön törlesztése a 11-ik évben venné kezdetét. A kölcsön kamatmentességét biztosítja a kormány arra az esetre, ha az alakítandó részvénytárság részvényesének 6 százalékánál több osztalékot nem fizet, ha azonban a részvénytárság ezenfelüli osztalékot juttat, az állam 3 százalékos kamatot kér a kölcsönösszeg után. A kormány a segélyezést csak arra az esetre helyezte kiállításba, ha részvénytárság egy millió alapitókével alakul meg. Kikötötte a kormány továbbá azt is, hogy az új gyár köteles az üzemet és a munkások számat a jelenlegi állapotoknak megfelelőleg fenntartani.

— A vilámhártó 150. éves jubileuma. Másfél százada lesz az idén annak, hogy Franklin Benjamin feltalálta a villámhártót. Ebből az alkalomból bizonyára ünnepelni fogja a világ.

— Elrabolta az églőt a villámot noktolt a kormánypálat.

— Olvasókori bál. A nemes-dömölki Olvasókör egy létesítőülönkönyvtár javára f. hó 11-én az „Angyal-vendéglőben” zárkórú táncmulatságot rendezett, amely annak dacára, hogy a kis-czelli „Erzsébet-nőegylet” is ezen a napon tartotta a bálját fényesen sikerült. Ez alkalommal felülfizettek: Sztyéni Marich Ferencz 5 kor., Hajas János 2 kor., Akócs János és Szabó Ká-

Nagy Pál 2 kor., 20 fillér, dr. Czifrák János, Kovács Sándor, Stetka Péter, Pinter Imre, Bárdossy Sándor 2—2 kor., Baksay István, Baksay István, Baksay Imre, Légrádi Kálmán, Kis Sándor 1—1 kor., Szabó Lajos 1 kor., 20 fillér, Pető Ferencz, Berencz Gábor, Fuchs Dávid, Hoffmann Sámuel, Vadász Pál, Nyári György, Csillag József, Nagy László, Kis János, Kuti József, Németh Sándor, Lencz József, Hettlinger József, Zimmermann József, Koosi Lajos, Kovács Pál, Bogyal József, Bertalan Árpád, Pöcze Dávid, Bokor Károly 1—1 kor., Vincze Lajos, Berger Ferencz 60—60 fillér, Lakner Sámuel, Uti József, László József, János Pál 40—40 fillér, Gáspári Gyula 20 fillér. A felülfizetőknek a szíves jóindulatért, valamint általában a mulatságban nagy számú megjelenteknek becses megjelenésükért e helyütt is a legmélyebb köszönetet fejezi ki a rendezőség.

— Előfizetési felhívás. A különböző újságokban szétszórtaan megjelent szépirodalmi dolgozataimat, újabbakkal megkövítve, egy kötetbe összefoglalva kiadom. A könyv címe: „Ifuságom.” Sohasem vettem és veszem kezembe az írófoltat a nélkül, hogy valami búsó sugallat, érzés ne indítana ra. S nem az életemmel élő fáradt embernek szólnak egyszerű irasam — hiszen a szívem vezeti tollamat, — hanem a családi tűz-

helynek, melynek áldott melegét éreznem, megadott. Mely tisztelettel kérem azokat, kik érdeklődnek könyvem iránt, hogy az előfizetési díjat — 3 koronát — hozzám — (Szombathely, árvaszék) beküldeni méltóztatassanak. Valamint azon jó embereimet, kik könyvemre gyűjténi szíveskednek, a gyűjtő-íveknek hozzám 1902. jan. 30-ig való beküldésére is bátor vagyok fölkölni, hogy a példányok felül tájékozódhassam. Az előfizetők a könyvet megjelenése után — február hó végén — bérmentve fogják megkapni. Könyvem február hó folyamán jelenik meg. Szombathely, 1901. karácsony hava. — Jánosy Gábor.

— A Magyarság. melynek főszerkesztője Györfly Gyula orsz. képviselő s felelős szerkesztője Benedek Elek, nem csupán azért érlelmi meg a támogatást, mert a legotésőbb napilap, (de azért is, hogy párt- és felekezeti politikától függetlenül szolgálja a magyar faj erősítését, az igazik nemzeti politikát. A Magyarság vezér- és tárcza-cikkeit a legjelesebb publicisták és írók írják: Benedek Elek csak ebbe a lapba írja közkedvelt tárczáit s kivülről rendez ezikk- és tárcza-írók: Bedő Albert, Jánoscs Benedek, Gaál Géza, Jaka Odón, Lengyel Laura, Földes Dénes, K. Simó Ferencz, stb. stb. A Magyarság a magyar családok igazik lapja: került a léhaságot, családai és magánügyek boldogítását: csak közérdeklő dolgotról vesz tudomást. A minden nap délután 8—16 órdalon megjelenő lap előfizetési ára egész évre 14 korona. Kialdóhivatal: Budapest, Szentkirályi-utca 28.

Szerkesztői üzenetek.

H. J. P. Magasi. A beküldött közleményt legközelebb hozzuk. Küldöttet köszönettel nyugtatjuk.

Veritas. Sok igazságot tartalmaz cikke, de mivel bennünket is érint a legújabb kis-czelli hozsa miatt, nagyon sajnáljuk, de épp-emiatt nem adhatjuk le.

M. M. Boba. Szíves köszönet a buzgóságért. Sok ily lelkes elvű emberre volna szükség, mint Ön is, akkor minden másképp volna. Szíves üdvözlét!

Kiváncsi Végtelenül sajnáljuk, de kiváncsiságot nem elégíthetjük ki a legjobb akarunk mellett sem, az szerkesztőségi titok, mit elárulnunk nem szabad.

Mesterházy József batyánknak Nemes Magasi. Felelős szerkesztőnk szíves új évi üdvözlő levelet küldött, de mindazon jótékony kívánja. Rajta leszünk teljes erővel, hogy ama nagymérvű pártolást és támogatást, melylyel a vidék bennünket különösen új év óta elhalmaz megis érdemeljük Rajtunk nem fog mulni semmi. Szíves üdvözlét!

Tudósító. Neheztelése éppen nem jogosult. Ha néha-néha egy tudósítás kimarad a lapból, higgye el, minket bánt legjobban. De bizony akárhányszor megtörténik, hogy a legaktuálisabb dolog is kimarad anyaghalmozás miatt.

Nemő. Nohát az az ur rettenetes tévedés van. Ha nekünk mondanai valónk van valaki számára, megmondjuk ki azt nyitlan, illetve megírjuk. Különben az az tudósítás, hogy mi kik vagyunk.

KÉRDEZZÜK MEG A HÁZIORVOST!

Krondorfi
alkálikus természetes
savanyuvíz

MINT NYÁLKA OLDÓ SZER

ugy magában, mini meleg tejjel vegyítve
Köhögésnél, rekedtségénél, tüdőhurutnál stb.

legjobb gyógsikerrel ajánlatik.

Nehezen emészto, gyomorhurutnál kitünő hatása van!

GAYER GYÜLA ezégnél.

FOGORVOS

Med. Univ.

az összes gyógytudományok tudora, specialista száj- és fogbeteglek részére.

Dr. Kalinovszky Budapestről

ide Kis-Czellbe a „Korona”-szállodába megérkezett és 14 napig

● ● ● ● ● működni fog. ● ● ● ● ●

Szenzációs újdonság.

Szájpadlás nélküli fogak és fogsorok készítése a gyökereknek eltávolítása nélkül. Legujabb fogsorok fémlappal. Eltart ember éltig. Törés kizárva. Mérsékelt árak.

Munkámért 10 évi jótállást vállalok.

Vasuti és állami hivatalnokoknak 50 százalékos engedmény.

Fog és fogtőbuzás a legujabb amerikai módszer szerinti érzéstelenítéssel teljesen fájdalom nélkül.

Fogtisztítás fájdalom nélkül.

Fogtömések arannyal, platina ezüst, cze-menttel

Fogak és fogsorok mesteri kivitelben, kitűnő anyagból.

Tört, rossz és használhatlan fogsorok javítása és ujja átdolgozása 3 óra alatt eszközöltetnek.

Szegényeknek ingyen.

Állandó műterem Budapest. VII., Kerepesi-ut 62.

3595—1901. ikt.

Hirdetmény.

A Kis-czelli kir. bíróság, mint tkvi hatóság részéről közlé tétetik: miszerint a m. kir. államvasutak nyugati vonala szá- mára az alább megnevezett határokbán kisajátított területekről elkészített összeírás, térkép és egyedi kimutatás hitelesítésére a helyszínére a következő határnapok tüzet- nek ki, ugymint: Nemes-Dömölk közsé- nére 1902. évi január hó 23-án d. e. 11 órakor a kis-czelli bíróság területén lévő, az asszonyfai 32. sz. tjkvben A. l. 48. hrsz. alatt 19. sz. házassá- gingatlanból Pongor Jánosnak felerésznyi illetőségére 407 kor., az ostfi asszonyfai 728. tjkvben A. f. 731 5/a hrsz. alatt fog- lalt ingatlanból ugyanannak felerésznyi il- letőségére 516 kor., az o-tfi asszonyfai 882 sz. tjkvben A. f. 364 hrsz. alatt foglalt in- gatlantól, szinte annak felerésznyi illet- ségére 285 kor. és az ostfi asszonyfai 1070 sz. tjkvben A. f. 361/b. hrsz. alatt foglal- t ingatlantól 440 koronában ezennel megállapított kiküldési árban elrendeltetik.

Az érdekeltek felhivatnak, miszerint a fennebbi határ- napon a bizottság előtt előterjeszszék, különben a kisajátítás és a felvett térfozat, ugy a lejegyzett szolgalmak s jogosult- ságok iránti kifogásaik többé tekintetbe nem jöhetnek.

Egyttal felhivatnak mindazok, akik a fennebbi határokbán a nevezett vasutvo- nal számára kisajátított terü- leten az egyedi kimutatásban kitett kizárólagos- ságok ellen vetéseket tenni akarnak, vagy ezen összegre bármil- czim alatt igényt tartanak; ezeket 1902. évi január hó 23 ig ezen telekkönyvi ható- ságnál annál bizonyosabban bejelentésük, minthogy a később jelentkezők, észrevé- teleire s igényeire semmi tki tet nem levén, a kisajátítási és kizárólagos- ságok összegre azok az az egyedi kimutatásban ki van téve, a be- kezelezzett vagy felülkezelezzett tételek pedig ezenül a kisajátított területről hivatalból le fognak töröltetni.

Az összeírás, térkép és egyedi kimu- tatás a telekhivatalban betekinthető.

Kelt Kis-Czellben a kir. bíróság, mint tkvi hatóság 1901. évi december 26.

László, kir. albiró.

Árverési hirdetményi kivonat.

Frisch Kálmán ostfi asszonyfai lakos végrehajthatónak Pongor János ostfi asszony- fái lakos végrehajtást szenvedett elleni végrehajtási ügyében, a kérelem következ- tében a végrehajtási árverés 425 kor. tőke követelés és ennek 1900. évi szeptember hó 1 napjától járó 6 százalékos kamatai 83 kor. perbeli és végrehajtási már megállá- pitott, valamint jelenlegi 13 kor. 80 fill. és

11 végett, az 1881. 60. t.-cz. 144. §. alapján és a 146. § a értelmében a kis-czelli kir. járás- bíróság területén lévő, az asszonyfai 32. sz. tjkvben A. l. 48. hrsz. alatt 19. sz. házassá- gingatlanból Pongor Jánosnak felerésznyi

illetőségére 407 kor., az ostfi asszonyfai 728. tjkvben A. f. 731 5/a hrsz. alatt fog- lalt ingatlanból ugyanannak felerésznyi il- letőségére 516 kor., az o-tfi asszonyfai 882 sz. tjkvben A. f. 364 hrsz. alatt foglalt in- gatlantól, szinte annak felerésznyi illet- ségére 285 kor. és az ostfi asszonyfai 1070 sz. tjkvben A. f. 361/b. hrsz. alatt foglal-

t ingatlantól 440 koronában ezennel megállapított kiküldési árban elrendeltetik.

Az árverés megtartására határidő- (1902.) ezerkilencszázhet év március hó (1.) elsején d. e. 9 órája Ostfi Asszonyfai község házához tüzetik ki.

Árverezni kívánók tartoznak az ingat- lan becsárának 10% át bánatpénz fejében a birói kiküldött kezéhez letenni.

A vételár és ennek 5% kamatai a árverés napjától számítandó 3 hó alatt, é pedig az elsőt az árverés napjától szá- mítandó 30 nap alatt, a másodikat 60 na- p alatt, a harmadikat 90 nap alatt a kis-czel- kir. adóhivatalnál vevő lefizetni köteles.

Az árverési feltételek alulirt telek- könyvi hatóság és Ostfi Asszonyfa közsé- házával tekintethetők meg.

Miről az érdekeltek értesítettnek.

Kis-Czell, 1901. évi decz. hó 19-én.

A kir. járásbíróság mint telekkönyv-

László, kir. albiró.

Üzlet eladás.

Kis Czellből Budapestre való távozásom miatt, évek óta Kis-Czellben a Főtéren fennálló szabó-üzletemben **található szö- veteket, bolti berendezést, esetleg a szövetekből elkészítendő férfi ruhákat, jutányos, mérsékelt áron bocsátom áruba.**

Davidovits Dávid, férfi szabó

1—3 Kis-Czell.

VEDJEGY.

15—20



pálinka (sósorszesz) **Vértess** gyógyszerész- féle,

használatban a leghatáso- sabb. Feltűnő tisztasága ko- vetkeztében ugy külső, mint belső használatra mindenk- előtt... legjobban alkalmas, különösen is a most annyira kedvelt gyűrő módszerrel (massage). Kitűnő sikerrel

használatik köszvény, csúsz, meghűlések ellen, émulások, ficzomoknál, gyulladás- és kelésnél, to- ábbá a fejbőr erősítésére, valamint a száj tisz- tására; belsőleg gyomor-göres, roszszült, fej- jas, stb. ellen. Katonáknak, vadászoknak, turis- tákknak, levélhordóknak s általában sokat gyalog- lóknak nélkülözhetetlen. Valódi csak a mellékelt édjeggyel. Egy üveg 30 fill., 1 és 2 kor. Kap- ató Kis Czellben: **Nagy Gyula** ur fűszerkara- edésében, egyáltalán ott, hol plakátok a fenti édjeggyel láthatók, valaminnt közvetlen.

VERTES L. SAs-GYOGYSZ. LUGOSON.

Nyomdai munkákat **izlésesen, osinossan** **jutányos áron ké-** **szít, hirtalunk** **könyvnyor**

A Richter-féle LINIMENTUM GAPS. COMP. Horgony-Pain-Expeller

egy régi kipróbált háziáster, a mely már több mint 33 év óta meghuzható bedörzslésű al- kalmaztatik házragyall, csúszás és meghűlések- Intés. Súlyosabb utánzatok miatt bevásár- tásakor óvatossá legyünk és csakis nyomdai áruveket dohrozkban a „Mergony” védjeggyel és a „Richter” cégjeggyel fogadjunk el. — 80 f. l. k. 40 f. és 2 k. árban a leg több gyógyszerárban kapható. Főraktár: **Török József,** gyógyszerészmű- Budapest.

Richter F. Ad. és társa, 22 csasz. és 24. udvari szállatok. Budapest.